

# SMLOUVA O ZAJIŠTĚNÍ PŘEDSTAVENÍ „Robot Radius“

uzavřená na základě § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník (dále jen „**Zákoník**“)  
níže uvedeného roku, měsíce a dne (dále jen "**Smlouva**") mezi

**Kancelář Generálního komisaře účasti České republiky na Všeobecné světové výstavě EXPO**,  
sídlem Rytířská 31, 110 00 Praha 1, IČ 68378637, jejíž jménem jedná Jiří František Potužník, Generální  
komisař účasti České republiky na Všeobecné světové výstavě EXPO 2020 v Dubaji (dále jen  
„**Objednatel**“)

a

**Mime Prague z.s.**

sídlem Nuselská 785/80, 140 00 Praha 4, Česká republika, IČ 029 14 379, jejímž jménem jedná MgA.  
Radimem Vizváry, Ph.D., statutárním zástupcem zapsaného spolku (dále jen "**Dodavatel**";  
Objednatel a Dodavatel dále spolu jen jako "**Strany**")

## 1. Úvodní ustanovení a předmět Smlouvy

- 1.1 Objednatel je státní příspěvkovou organizací zřízenou Ministerstvem zahraničních věcí České republiky za účelem zajištění účasti České republiky na Všeobecné světové výstavě EXPO 2020 v Dubaji (dále jen „**EXPO 2020**“). Objednatel má zájem na zajištění představení s pracovním názvem „*Robot Radius*“ které představuje projekt vycházející z díla Karla Čapka R.U.R. Námět, dramaturgie Představení R.U.R a režijní koncept vychází ze Smlouvy o poskytování služeb mezi Objednavatelem a Dodavatelem uzavřené 11. 9. 2019.
- 1.2 Objednatel má v úmyslu realizovat Představení Robot Radius, aby podpořil zájem návštěvníků EXPO 2020 o Českou republiku, prezentoval současnou kulturu ČR v rámci EXPO 2020 a motivoval účastníky EXPO 2020 k návštěvě pavilonu ČR na EXPO 2020 v Dubaji (dále jen „**Pavilon**“).
- 1.3 Předmětem Smlouvy je povinnost Dodavatele řádně a včas provést Dílo, jakož i poskytnout Objednateli oprávnění k výkonu práva užít toto Dílo a povinnost Objednatele za řádně provedené Dílo zaplatit sjednanou cenu, to vše dle podmínek této Smlouvy.

## 2. Vymezení Díla

- 2.1 Dílem (nebo také „**Vystoupením**“) se v této Smlouvě rozumí provedení vystoupení pantomimické inscenace „**Představení Robot Radius**“, tj. projekt vycházející z díla Karla Čapka R.U.R. Námět, dramaturgie Představení R.U.R a režijní koncept vychází ze Smlouvy o poskytování služeb mezi Objednavatelem a Dodavatelem uzavřené 11. 9. 2019. v rámci EXPO 2020.
- 2.2 Dodavatel předloží Objednateli své požadavky na prostory k provedení Vystoupení nejpozději do 28. 2. 2021 tak, aby Objednatel mohl pro Vystoupení zajistit co nejvhodnější prostory v rámci EXPO 2020. Pro vyloučení pochybností Objednatel zajišťuje pouze prostory pro Vystoupení v rámci EXPO 2020. Technický popis prostor pro Vystoupení a jeho vybavení tvoří přílohu této Smlouvy; ostatní věci, dodávky a vybavení prostor potřebné k provedení Díla zajišťuje Dodavatel svým nákladem a na svou odpovědnost.
- 2.3 Dodavatel se zavazuje osobně se účastnit jednání týkající se přípravy a realizace Vystoupení. Dodavatel se zavazuje poskytnout Objednateli příspěvky, odborné texty a komentáře k užití v reklamních, informačních a jiných doprovodných materiálech k Vystoupení, do médií a na internetové stránky Objednatele.

- 2.4 Dodavatel se zavazuje při přípravě a realizaci Vystoupení postupovat po dohodě a v součinnosti s Objednatelem.
- 2.5 Objednatel se zavazuje zajistit dodávky energií potřebné k realizaci Vystoupení na EXPO 2020 na svůj náklad. Objednatel na svůj náklad zajistí také uvaděče / hostesky pro Vystoupení na EXPO 2020.
- 2.6 Dodavatel se zavazuje provést Dílo následovně:
- a) I. a II. premiéra Vystoupení v ČR v termínech stanovených Objednatelem a oznámených Zhotoviteli nejpozději 14 dní předem. Předpokládaný termín I. a II. premiéry Vystoupení v ČR je 10. a 11. září 2021, tento termín však může být posunut v návaznosti na aktuální epidemickou situaci v ČR.
  - b) 4 reprízy Vystoupení v místě konání EXPO 2020 (prostory, jak uvedeno výše), ve dvou termínech (vždy dvě reprízy v jeden den) specifikovaných Objednatelem vždy alespoň 30 dní předem. Konkrétní termíny repríz Vystoupení podléhají schválení ze strany organizátora EXPO 2020. Objednatel jedná o termínech 28. 10. 2021 a 21. 3. 2022, tyto termíny však nemůže v době uzavření této Smlouvy garantovat. Objednatel zpřístupní prostory pro Vystoupení Dodavateli vždy alespoň jeden den před příslušným termínem Vystoupení.
- 2.7 Součástí plnění Díla je také nazkoušení Vystoupení s autorem hudby Vystoupení v ČR, a to před termínem I. premiéry Vystoupení v ČR podle předchozího odstavce. Konkrétní termín bude stanoven dle požadavků Objednatele.
- 2.8 Objednatel není povinen převzít Dílo/jednotlivou část Díla, nebylo-li provedeno v souladu s touto Smlouvou/jejím účelem (a to v jakémkoli rozsahu). Pro odstranění pochybností se ujednává, že nevydání výslovného odmítnutí části Díla neznamená její schválení mimo případy, kde to Smlouva výslovně předvídá, a proto neomezuje odpovědnost Dodavatele za řádné provedení Díla dle Smlouvy.

### **3. Práva a povinnosti Stran**

- 3.1 Dodavatel je povinen provést Dílo na svůj náklad a nebezpečí, řádně a včas a postupovat s odbornou péčí, v souladu s obecně závaznými právními předpisy a technickými normami platnými v místě provádění Díla a pokyny Objednatele. Dodavatel se zavazuje dodržet požadavky stanovené organizátorem EXPO 2020. Dodavatel je povinen postupovat v zájmu co nejlepší prezentace ČR na EXPO 2020.
- 3.2 Dodavatel se zavazuje koordinovat provádění Díla s ostatními dodavateli Objednatele, zejm. zhotoviteli Pavilonu ČR a jeho interiéru a s autory scénáře, dramaturgie a hudby Vystoupení.
- 3.3 Objednatel má právo kontrolovat provádění Díla a požadovat po Dodavateli prokázání skutečného stavu jeho provádění kdykoliv v průběhu trvání této Smlouvy.
- 3.4 Dodavatel se zavazuje provést Dílo v souladu s touto Smlouvou. Dodavatel je povinen předat Objednateli veškeré dokumenty, plány a jiné listiny, které Dodavatel získal nebo měl získat v souvislosti s provedením Díla.

### **4. Cena a platební podmínky**

- 4.1 Cena Díla provedeného v souladu s podmínkami této Smlouvy činí 900.000 Kč a je dohodnuta jako úplná, pevná a konečná (dále jen „Cena“). Takto dohodnutá Cena je nepřekročitelná a obsahuje v sobě rovněž daň z přidané hodnoty, bude-li aplikovatelná. V případě, že Dodavatel provede méně než šest Vystoupení, Cena bude poměrně snížena.

- 4.2 Smluvní strany si ujednávají, že cena za věci obstarané Dodavatelem pro účely provedení Díla je zahrnuta v Ceně a tato Cena nebude žádným způsobem upravována a na její výši nemá žádný vliv výše vynaložených nákladů souvisejících s provedením Díla (včetně nákladů na cestu do místa konání EXPO 2020 a zpět, ubytování v místě konání EXPO 2020 a podobně) ani jakýchkoliv jiných nákladů, daní či poplatků, k jejichž úhradě je Dodavatel na základě Smlouvy či obecně závazných právních předpisů povinen. Dodavatel v této souvislosti přebírá nebezpečí změny okolností a současně prohlašuje, že Cena je stanovena za kompletní provedení Díla.
- 4.3 Objednatel na svůj náklad zajistí vytvoření hudebního doprovodu pro Vystoupení; Objednatel nese také náklady na zajištění hudebního doprovodu na jednotlivých premiérách a reprízách Vystoupení.
- 4.4 Objednatel dále na svůj náklad zajišťuje část jevištní techniky, a to konkrétně techniku vyvíjenou a dodávanou Ing. Pecháčkem, nikoliv však již jinou jevištní techniku. Podrobnější specifikaci techniky zajišťované Objednatelem poskytne Objednatel Dodavateli na jeho žádost.
- 4.5 Cena je splatná ve třech splátkách splatných na základě faktur vystavených podle následujících pravidel:
- 50 % Ceny fakturované do 27. 11. 2020, nebo k datu, kdy Dodavatel má zajištěné materiály, věci a dodávky pro scénu Vystoupení, zejm. kulisy a jiná technická zařízení; podle toho data, které nastane později;
  - 15 % Ceny fakturované po provedení 2 premiér Vystoupení v ČR;
  - 15 % Ceny fakturované po provedení prvních dvou repríz Vystoupení v místě konání EXPO 2020;
  - 20 % Ceny fakturované po provedení zbývajících dvou repríz Vystoupení v místě konání EXPO 2020.
- 4.6 Každá část Ceny je splatná na základě faktury – řádného daňového dokladu vystaveného v souladu s podmínkami této Smlouvy ve lhůtě splatnosti 30 dní od data doručení Objednateli, nestanoví-li se v této Smlouvě jiná splatnost. V případě, že bude jakákoliv faktura za plnění v určitém kalendářním roce doručena Objednateli po 15. 12. tohoto kalendářního roku, prodlužuje se splatnost této faktury na sto dvacet (120) dnů od data jejího doručení. Cena se má za uhrazenou okamžikem odepsání peněžních prostředků z účtu Objednatele.
- 4.7 Odporuje-li faktura ustanovení předchozího odstavce, považuje se za nevystavenou a Objednatel nebude v prodlení s její úhradou. Dodavatel je v takovém případě oprávněn vystavit novou fakturu.
- 4.8 V případě prodlení Objednatele se zaplacením Ceny má Dodavatel právo na zaplacení smluvní pokuty ve výši 0,05 % z částky, s jejíž úhradou je Objednatel v prodlení, a to za každý započatý den prodlení.
- 4.9 Jakékoli platby Dodavateli dle této Smlouvy budou poukazovány na účet Dodavatele uvedený v daném daňovém dokladu nebo jiné výzvě k placení.
- 4.10 Smluvní strany si sjednávají, že využije-li Objednatel postupu dle § 109a zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty (zvláštní způsob zajištění daně), považuje se v daném rozsahu takový postup Objednatele za splnění jeho povinnosti úhrady DPH dle této Smlouvy.
- 4.11 Dodavatel je oprávněn postoupit svá práva, vč. pohledávek ze Smlouvy na třetí osobu nebo započíst své pohledávky za Objednatelem na pohledávky Objednatele pouze s předchozím písemným souhlasem Objednatele.

## **5. Vady díla**

- 5.1 Dílo má vady, neodpovídá-li podmínkám nebo účelu této Smlouvy. Dodavatel se zavazuje odstranit vady Díla svým nákladem bez zbytečného prodlení od jejich vytčení Objednatelem, nevybere-li Objednatel jiný nárok z vad Díla. Veškeré práce na odstranění vad budou provedeny na riziko a náklady Dodavatele.
- 5.2 V ostatním se nároky Objednatele z vad Díla řídí Zákoníkem. Výslovně se stanoví, že Objednatel je oprávněn odstranit/nechat odstranit vadu Díla na náklady Dodavatele, poruší-li Dodavatel svou povinnost vyplývající z odpovědnosti za vady. Dodavatel se zavazuje k náhradě účelně vynaložených nákladů Objednatele na odstranění vady způsobem, který si Objednatel sám zvolil. Nárok náhrady újmy zůstává nedotčen. Obdobně se ustanovení předchozí věty uplatní i pro případ nesplnění jakékoliv jiné povinnosti dle této Smlouvy, kterou Dodavatel nesplnil ani v dodatečné lhůtě.

## **6. Licenční ujednání**

- 6.1 Smluvní strany prohlašují, že plnění poskytnuté Dodavatelem na základě této Smlouvy, zejména potom Dílo, jsou dílem na objednávku ve smyslu § 61 zákona č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon). Strany se dále dohodly, že bude-li na základě plnění této Smlouvy Dodavatelem vytvořeno jakékoli další dílo, které má charakter autorského díla ve smyslu ustanovení § 2 autorského zákona, má se za to, že jde o dílo na objednávku ve smyslu § 61 autorského zákona.
- 6.2 Dodavatel tak okamžikem předání takového autorského díla na objednávku postupuje všechna práva výkonu majetkových práv k dílu Objednateli a prohlašuje, že je k takovému postoupení práv výkonu majetkových práv oprávněn.
- 6.3 Pro případ, že by k některé části autorského díla nepřešla dle tohoto článku 6 na Objednatele práva výkonu majetkových práv, poskytuje Dodavatel dnem předání díla Objednateli oprávnění k výkonu práva užití takovou část díla nebo celé dílo ke všem způsobům užití ve smyslu ust. § 12 odst. 4 autorského zákona za jakýmkoli účelem. Dodavatel poskytuje licenční oprávnění uvedené v tomto ustanovení smlouvy jako výhradní, na dobu určitou po celou dobu trvání majetkových práv autora díla a s neomezeným územním rozsahem.
- 6.4 Objednatel je oprávněn dále postoupit právo výkonu majetkových práv k dílu a má právo poskytnout třetí osobě oprávnění tvořící součást majetkových práv či licence výše zcela nebo zčásti třetí osobě. Postoupit licenci může Objednatel bez souhlasu Dodavatele.
- 6.5 Smluvní strany se dohodly, že Objednatel není povinen licenci dle této Smlouvy využít. Strany se dále dohodly, že cena licence, resp. cena díla na objednávku dle tohoto článku smlouvy byla již zohledněna v Ceně.

## **7. Související práva a závazky**

- 7.1 Dodavatel je povinen počínat si při výkonu sjednané činnosti tak, aby nedocházelo k újmě na hmotném či nehmotném majetku či jiným škodám, jakož i na dobrém jménu a pověsti Objednatele či České republiky. Zjistí-li Dodavatel, že takováto škoda hrozí nebo již byla způsobena, ať už z jakýchkoli příčin, oznámí tuto skutečnost bez zbytečného odkladu Objednateli. Je-li to v daném případě nezbytné, učiní všechna opatření k odvrácení hrozící škody, příp. k minimalizaci škody již vzniklé.
- 7.2 Dodavatel není oprávněn užívat název, jiná označení, ochranné známky a jiná práva duševního/průmyslového vlastnictví Objednatele. Dodavatel bere na vědomí, že bez písemného

souhlasu Objednatele není oprávněn se při propagaci či prezentaci své vlastní osoby a své činnosti označovat za smluvního partnera Objednatele.

- 7.3 V případě, že se Dodavatel dostane do prodlení s plněním některé ze svých povinností dle této Smlouvy, nebo je-li z okolností zřejmé, že se do takového prodlení dostane, je Objednatel oprávněn splnit takovou povinnost na místo Dodavatele a na jeho náklady, a to i prostřednictvím třetí osoby. Strany výslovně sjednávají, že Objednatel je při prodlení nebo hrozícím prodlení Dodavatele oprávněn také k přímé platbě poddodavatelům Dodavatele nebo ke splnění jiné povinnosti potřebné k provedení díla nebo k naplnění účelu této Smlouvy, opět vše na náklady Dodavatele.

## **8. Trvání a ukončení smlouvy. Sankční ujednání**

- 8.1 Smlouva může být ukončena (a) splněním povinností Stran vyplývajících z této Smlouvy, (b) dohodou Stran, (c) odstoupením od této Smlouvy pro podstatné porušení Smlouvy a (d) z důvodů uvedených v platných právních předpisech.
- 8.2 Za podstatné porušení se považuje, mimo jiné:
- a. jakýkoliv případ porušení některé z povinností Dodavatele uvedených v této Smlouvě, kdy na takové porušení byl Objednatelem upozorněn a porušení neodstranil v přiměřené lhůtě k nápravě; lhůta k nápravě nesmí být kratší sedmi pracovních dní;
  - b. Dodavatel z jakéhokoli důvodu není schopen nebo oprávněn splnit své závazky vyplývající z této Smlouvy;
  - c. realizace Díla byla zastavena a další pokračování realizace Díla nelze rozumně předpokládat (např. v důsledku zamítnutí, ukončení nebo omezení rozsahu financování realizace Díla, rozhodnutí úřadů) bez ohledu na to, zda by k tomu došlo v důsledku úkonu Objednatele nebo třetí osoby;
  - d. soud rozhodne o úpadku Dodavatele, nebo soud zamítne insolvenční návrh na majetek Dodavatele z důvodu nedostatečného majetku na pokrytí nákladů insolvenčního řízení, nebo Dodavatel sám podá návrh na prohlášení úpadku na svůj majetek, nebo je přijato rozhodnutí o povinném nebo dobrovolném zrušení Dodavatele (vyjma případů sloučení nebo splynutí);
  - e. Objednatel nezaplatil Dodavateli Cenu nebo jakoukoli její část a nenapravit takové porušení své povinnosti v dodatečně přiměřené lhůtě uvedené v písemné výzvě k nápravě doručené Dodavatelem, která nesmí být kratší než devadesát (90) pracovních dnů, jak bude uvedena v písemné výzvě k nápravě, doručené Dodavatelem Objednateli;
  - f. Objednatel porušil nebo nesplnil jinou povinnost vyplývající ze Smlouvy, než která je uvedena výše, nebo nenapravit takové porušení v dodatečně přiměřené lhůtě uvedené v písemné výzvě k nápravě doručené Dodavatelem Objednateli, která nesmí být kratší než devadesát (90) pracovních dnů.
- 8.3 Dodavatel je povinen uhradit Objednateli smluvní pokutu ve výši 45 % ceny Díla v případě, že Dodavatel neprovede 6 vystoupení, 40 % ceny Díla v případě 5 neodehraných vystoupení, 30% ceny Díla v případě 3-4 neodehraných vystoupení, 20 % ceny Díla v případě 2 neodehraných vystoupení, 10 % ceny Díla v případě 1 neodehraného vystoupení. Nesplnění povinnosti Dodavatele způsobené vyšší mocí (např. úmrtí či vážné onemocnění interpreta nebo nezastupitelného člena realizačního týmu, nemožnost dostavit se do místa konání z důvodu odklonu či zrušení dopravního spojení, letecké havárie, přírodní katastrofy nebo uzavření hranic z rozhodnutí státních institucí, atd.) zbavuje Dodavatele povinnosti hradit Objednateli příslušnou

část smluvní pokuty. Smluvní pokuty dle této Smlouvy jsou splatné na základě výzvy Objednatele.

- 8.4 Jakýkoliv případný nárok na smluvní pokutu dle této Smlouvy se nedotýká nároku dané Strany na úhradu újmy v plné výši.

## 9. Závěrečná ustanovení

- 9.1 Strany jsou povinny poskytnout si veškerou součinnost nutnou k umožnění řádného plnění jejich práv a povinností dle této Smlouvy.
- 9.2 Práva a povinnosti Stran se v otázkách neupravených touto Smlouvou řídí českým právem, zejm. Zákoníkem. V případě, že kterékoliv ustanovení této Smlouvy je či se stane neplatným nebo nevykonatelným, není tím dotčena platnost a vykonatelnost ostatních ustanovení této Smlouvy. Strany se zavazují nahradit takové neplatné, neúčinné nebo nevymahatelné ustanovení ustanovením platným, účinným a vymahatelným, které se bude svým významem, smyslem a účelem v maximální možné míře blížit významu, smyslu a účelu nahrazovaného ustanovení.
- 9.3 Tato Smlouva může být měněna nebo ukončena jen písemně. Stanoví se, že změna Smlouvy formou elektronické komunikace není přípustná.
- 9.4 Jakékoli spory vznikající ze Smlouvy nebo v souvislosti s nimi budou rozhodovat české soudy, místně příslušné dle sídla Objednatele a v souladu s obecně závaznými právními předpisy.
- 9.5 Tato Smlouva je vyhotovena ve dvou vyhotoveních. Každá se Stran obdrží jedno vyhotovení.
- 9.6 Smluvní strany prohlašují, že souhlasí s uveřejněním této Smlouvy v registru smluv, přičemž za účelem jejího uveřejnění označily symbolem [X text smlouvy X] příslušné části této Smlouvy, které příslušné právní předpisy o registru smluv umožňují neuveřejnit, a jejichž zveřejnění tedy smluvní strany takto vylučují.
- 9.7 Smluvní strany si důkladně přečetly tuto Smlouvu, zcela porozuměly jejímu obsahu a zvážily obsah svých práv a povinností. Následně na základě své vážné, svobodné vůle prosté omylu či tísně tuto Smlouvu uzavírají.

V Dubaji dne 1. 2. 2021

V Praze dne 18. 1. 2021

---

**Objednatel**

Mgr. Jiří. F. Potužník, generální komisař

---

**Dodavatel**

MgA Radim Vizváry, Ph.D., předseda